

LA REVISTA

Publicació quadrimestral • juliol 2000 • núm. 0

Sumari

• Editorial	pàg. 2
• Col·laboracions Ignasi “el meu promès”	pàg. 3
• La cuina de casa Salmó al forn	pàg. 4
• Club Esportiu Pingüí	pàg. 5
• La bústia	pàg. 9
• Racó del voluntari	pàg. 10
• Benvinguts a FUPAR, Santoral	pàg. 11
• Agenda	pàg. 12

Com podeu veure, iniciem una nova etapa de comunicació amb la publicació que teniu a les mans, després que fa molts anys editéssim el butlletí “Tallers”.

Aquesta revista, però, encara no té nom i esperem els vostres suggeriments per trobar-lo entre tots. Si teniu idees, feu-les arribar a la Cristina Urbano.

Como podéis ver, iniciamos una nueva etapa de comunicación con la publicación que tenéis en las manos, después que hace muchos años editáramos el boletín “Tallers”.

Esta revista aún no tiene nombre y esperamos vuestras sugerencias para encontrarlo entre todos. Si tenéis ideas, entregadlas a Cristina Urbano.



Editorial

Quan et planteiges emprendre alguna nova activitat, a vegades hi pot més la il·lusió que qualssevol de les més raonades consideracions.

Penso que amb la publicació d'aquesta revista ens trobem en aquest primer estadi. La il·lusió d'un grup de nois, recolzada pels pares del Consell Assessor, junts de la mà d'un "expert" equip de voluntaris, que alhora ha aconseguit engrescar a una colla de col·laboradors, ha fet possible que avui la puguem tenir a les mans.

La revista neix sense cap més pretensió que la de posar a l'abast de la nostra col·lectivitat aquelles informacions i activitats que ens són més properes, alhora que mitjançant la seva difusió pugui contribuir a l'apropament de la nostra realitat a la societat en general.

També s'esdevindrà un fòrum obert al debat, a l'opinió, i, perquè no, a l'entreteniment, on hi cabran totes aquelles aportacions que contribueixin a potenciar el nostre entorn.

Bé, doncs, espero que de forma discreta però decidida, trobem en la revista un nou element que ens ajudi a descobrir aquells pensaments més profunds, o aquelles realitats viscudes de cadascun dels nostres companys i que tot plegat ens faci esperar amb delit l'aparició del proper exemplar.

Enhorabuena i felicitats a l'equip de redacció i disseny, així com a tots els col·laboradors.

Cuando te planteas emprender alguna nueva actividad, en ocasiones puede más la ilusión que cualquiera de las más razonadas consideraciones.

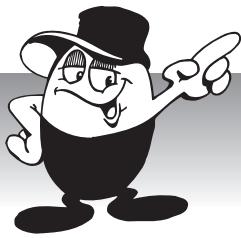
Pienso que con la publicación de esta revista nos encontramos en este primer estadio. La ilusión de un grupo de chicos, apoyada por los padres del Consejo Asesor, junto de la mano de un "experto" equipo de voluntarios, que a su vez ha conseguido animar a un grupo de colaboradores, ha hecho posible que hoy la podamos tener en las manos.

La revista nace sin más pretensión que la de poner al alcance de nuestra colectividad aquellas informaciones y actividades que nos son más cercanas, al mismo tiempo que mediante su difusión pueda contribuir al acercamiento de nuestra realidad a la sociedad en general.

También se creará un forum abierto al debate, a la opinión, y, porqué no, al entretenimiento, donde tendrán su espacio todas aquellas aportaciones que contribuyan a potenciar nuestro entorno.

Pués bien, espero que de forma discreta pero decidida, encontramos en la revista un nuevo elemento que nos ayude a descubrir aquellos pensamientos más profundos, o aquellas realidades vividas por cada uno de nuestros compañeros y que todo unido nos haga esperar con ansia la aparición del próximo ejemplar.

Enhorabuena y felicidades al equipo de redacción y diseño, así como a todos los colaboradores.



Col·laboracions

Ignasi “el meu promès”

Fa molt de temps que tinc promès, es diu Ignasi i l'estimo molt . Treballa a FUPAR amb mi.

El meu promès te el cabell canós però és molt guapo i sempre em porta regals. Molts dies ens enfadem, però aviat se'ns passa. Li he regalat una corbata molt maca i m'agrada que se la posi per treballar al taller. Ahir va ser el dia dels enamorats però no em va regala res, jo tampoc a ell i per això no vaig enfadar-me.

Els dos vivim en residències de PRODIS, que és com a casa nostra. Diuen que quan ens canviïn de residència, ens casarem i així viurem junts. També em compraran un vestit blanc i un vel. Els anells els portarà la Rosa Elies. M'agradaria que el nostre casament es portés a terme en una església plena de flors, amb molts amics i familiars.

Després anirem a fer fotos i el vídeo al Parc de Sant Jordi. Quan acabem anirem a menjar a un restaurant que ens donaran un vermut, de segon una mariscada, de tercer un filet i de postre el pastís de nuvis. Després a ballar el vals encara que l'Ignasi és molt vergonyós.

Per la nit anirem a la discoteca i més tard a l'hotel per passar la nit de bodes.

Al dia següent agafarem les maletes per anar de viatge a les Illes Canàries. Quan acabi la lluna de mel vindrem a treballar als tallers Amat Roumens.

Hace mucho tiempo que tengo novio se llama Ignacio y lo quiero mucho. Trabaja en FUPAR conmigo.

Mi novio tiene pelo canoso pero es muy guapo y siempre me trae regalos. Muchos días nos enfadamos, pero enseguida se nos pasa. Le he regalado una corbata muy bonita y me gusta que se la ponga para trabajar en el taller. Ayer fue el día de los enamorados y no me regaló nada, pero yo tampoco por eso no me enfadé con él.

Los dos vivimos en residencias de PRODIS que es como nuestra propia casa. Dicen que cuando nos cambien de residencia nos casaremos y así viviremos juntos.

También me compraran un vestido blanco y un velo. Las alianzas me las traerá la Rosa Elias. Me gustaría que nuestra boda se celebrara en una iglesia llena de flores, con muchos amigos y familiares. Luego iremos a hacer las fotos y el vídeo al parque de Sant Jordi.

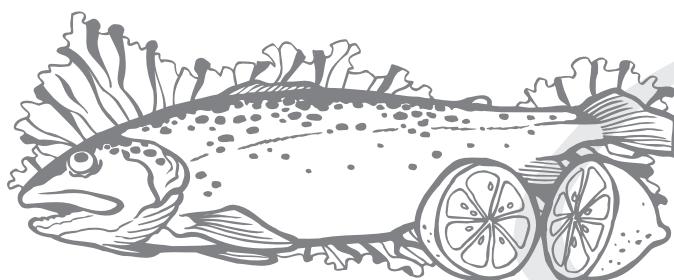
Cuando terminemos nos iremos a comer a un restaurante que nos darán un buen vermut, de segundo una mariscada, de tercero un filete y de postre el pastel de novios. Luego a bailar el vals aunque Ignacio es muy vergonzoso.

Por la noche iremos a la discoteca y más tarde al hotel para pasar la noche de bodas. Al día siguiente cogaremos las maletas para irnos de viaje a las Islas Canarias. Cuando termine la luna de miel vendremos a trabajar a los talleres Amat Roumens.



La cuina de casa

• Salmó al forn •



Recepta per a 6 persones

Ingredients:

- 12 talls de salmó fresc
- 1 llauna d'anxoves
- 5 tomàquets tallats a làmines
- 2 llimones
- 1 got de vi
- paper d'alumini

Ingredientes:

- 12 rodajas de salmón fresco
- 1 lata de anchoas
- 5 tomates cortados a rodajas
- 2 limones
- 1 vaso de vino
- papel de aluminio

Elaboració:

En primer lloc s'ha de tenir el forn calent a 150 graus.

Per preparar el salmó cal posar a sobre de cada tall les anxoves, els tomàquets tallats a làmines, el suc de llimona i una mica de vi.

Amb el paper d'alumini s'embolica el salmó i es posa al forn, que ha d'estar molt calent.

Quan el paper comença a inflar-se vol dir que el salmó ja està al seu punt.

Un cop cuit ja es pot servir.

Com diria el nostre amic Arguiñano, "Rico, Rico" i ja saps que toca: posa't el davantal, encén el foc i a cuinar.

Elaboración:

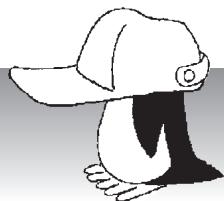
En primer lugar se tiene que tener el horno a 150 grados y mientras tanto se prepara el salmon: se pone encima de cada rodaja de salmon, las anchoas, los tomates cortados a rodanchas, el jugo de limón y un poco de vino.

Con el papel de aluminio se envuelve el salmón, se pone al horno, bien caliente.

Cuando el papel empieza a hincharse es señal de que el salmon ya está en su punto.

Una vez cocido, ya se puede servir.

Como diría nuestro amigo Arguiñano "RICO, RICO" y ya sabes lo que toca: coge el delantal, enciende los fogones y a cocinar.



Club Esportiu Pingüí

INFORMACIÓ ESPORTIVA

El Club Pingüí està format per un grup d'esportistes que, quinzenalment participen en competicions de lliga i alguns campionats organitzats per l'ACELL (Federació Catalana d'Esport i Lleure).

Els esports en que participen són: natació, futbol sala, bàsquet i petanca.

En total participen 54 persones distribuïts en els següents equips:

Bàsquet A, el composten 9 jugadors
Bàsquet B, format per 6 jugadors
Bàsquet C, amb 8 jugadors
Natació amb un total de 6 nadadors
Futbol Sala amb 7 jugadors
Petanca amb un total de 18 jugadors

COMPETICIONS

GENER

Campionat de Catalunya de Natació

Va tenir lloc el dia 30 de gener a les instal.lacions de la Piscina Municipal de Mataró.

Els esportistes participants van ser:

Valentí Cardellach, Pilar Frisach, Jordi Molins, Josep Ruiz, Jordi Planas, Manolo Flores i Javier Lemonche.

Tots els nostres companys són excel.lents nadadors i ràpids com un llamp; per això han aconseguit tantes medalles.

¡ com es nota que ja no porten flotador !

Els monitors accompanyingants van ser

Paqui Arcos, Josep Pitart, Toni del Águila i Jordi Ros.

FEBRER

Campionat de Catalunya de Ciclisme.

Va tenir lloc el dia 27 de febrer a Sant Feliu del Llobregat.

INFORMACION DEPORTIVA

El Club Pingüí está formado por un grupo de deportistas que quincenalmente participan en competiciones de liga y algunos campeonatos organizados por ACELL (Federación Catalana d'Esport i Lleure).

Los deportes que practican son: natación, fútbol sala, basquet y petanca.

En total participan 54 personas distribuidas en los equipos siguientes

COMPETICIONES

ENERO

Campeonato de Catalunya de Natación.

Tuvo lugar el día 30 de Enero en las instalaciones de la piscina Municipal de Mataró.

Los deportistas participantes fueron:

Valentí Cardellach, Pilar Frisach, Jordi Molins, Josep Ruiz, Jordi Planas, Manolo Flores i Javier Lemonche.

Todos nuestros chicos son excelentes nadadores y veloces como un rayo; por este motivo hemos consiguieron tantas medallas.

¡Cómo se nota que ya no utilizan flotador!

Los monitores acompañantes fueron:

FEBRERO

Campeonato de Catalunya de Ciclismo.

Tuvo lugar el día 27 de Febrero en Sant Feliu del Llobregat.

Hi van participar

Los participantes fueron

Lucas Castro Raya i Antonio de la Cruz

En les proves participades van aconseguir medalla de plata i or respectivament.

El monitor que els va acompañar va ser el

Consiguieron en las pruebas que participaron medalla de plata y oro respectivamente.

El monitor que los acompañó fue

Carles Sallent

Campionat de Catalunya de Petanca.

Va tenir lloc el dia 27 de febrer a Sant Feliu del Llobregat. Les tripletes participants van ser

Campeonato de Catalunya de Petanca.

Tuvo lugar el día 27 de Febrero en Sant Feliu del Llobregat. Las tripletas participantes fueron:

TITANES

Fabian Burillo, Gabriel Morales i Jordi Planas (*2on classificat*).

CONAN

José M^a Espinosa, Pedro Gómez i Josefina Guerrero (*1er classificat*).

ÀGUILES

Quim Amat, Mercedes Gámez i Antònia Márquez (*1er classificat*).

PENYA

Josep Busqueta, Antonio Pala i Raúl Vázquez (*4art classificat*).

FUPI

Rosa Elies, Miguel Ferreiro i Alonso Uribe (*1er classificat*).

TIGRES

Fabiola Burillo, Xavi Capdevila i Manuel Salmeron (*1er classificat*).

Els monitors accompanyants van ser

Los monitores acompañantes fueron:

Cristina Urbano, Paqui Arcos, Josep M^a Huguet, Josep Pitart i Jordi Ros



Mercedes Gámez
de la tripleta *Aguiles*

MARÇ

Campionat d'Espanya de Futbol Sala

A FUPAR ens agrada molt el futbol; tenim un equip força bo que ens sap deixar molt bé allà a

MARZO

Campeonato de España de Fútbol Sala.

En FUPAR, somos muy futboleros; tenemos un equipo bastante bueno que nos deja en buen lugar allá donde

on va. Imagineu-vos la qualitat dels nostres jugadors que en el Campionat d'Espanya que es va celebrar els dies 9 i 10 de març a Granada es van proclamar SUBCAMPIONS !!!! L'equip el van formar

Rufino Casado, Felipe Deza, Alberto Hernández, Alberto Saco, Manuel Sánchez, Antonio Ramírez, Antonio Soriano i Jordi López

Els van acompanyar

va. Imaginaros la calidad de nuestros jugadores que en el Campeonato de España de Fútbol Sala que se celebró el 9 y 10 de Marzo en Granada se proclamaron SUBCAMPEONES !!!! El equipo estaba compuesto por

Esther Sarlé i Josep M^a Huguet com a monitors

Los monitores acompañantes fueron

Campionat d'Espanya de Bàsquet.

Es va celebrar els dies 29 i 30 de març a Albacete.
Els participants van ser

Campeonato de España de Baloncesto.

Se celebró los días 29 y 30 de Marzo en Albacete.
Los participantes fueron,

Toni Torres, José Chico, Luís Pareja, José M^a Merino, Antonio Lomo, Juan Carlos Torres, Rafael Jiménez i Juan Pareja

Els monitors acompañants van ser

Los monitores que los acompañaron fueron

Jordi Clares i Isaac Ruiz

L'equip es va classificar en tercer lloc, fet que els va permetre continuar a la Divisió d'Honor.

El equipo se clasificó en tercer lugar, manteniéndose en la División de Honor.



Entrenament
Equip Bàsquet C

ABRIL

Campionat de Catalunya de Bàsquet.

Es va celebrar el dia 2 d'Abril a Martorell. Hi van participar els tres equips del Club Pingüí, amb els següents participants

ABRIL

Campeonato de Catalunya de Baloncesto.

Se celebró el día 2 de Abril en Martorell. Participaron los tres equipos del Club Pingüí, con los siguientes participantes.

Equip Amat Roumens C: Manolo Flores, Francisco González, Ignacio González, Josep Serra, Georgina Lloret, Javier Lemonche i Salvador Muñoz.

Equip Amat Roumens B: Mario Asensio, Vicky Colomer, Rafael Mena, José Miguel Navarro, Conrado Poveda i Angeles Villarreal.

Equip Amat Roumens A: José M^a Merino, Eduardo Pareja, Juan Pareja, Antonio Torres, Juan Carlos Torres, José Chico, Antonio Lomo, Rafael Jiménez i Luís Pareja.

L'equip Amat Roumens A es va proclamar campió de Catalunya, mentre que l'Amat Roumens B va quedar 4^a en la classificació general i l'Amat Roumens C es va classificar en 3^a posició.

XI Torneig de Primavera CAR de Vic.

Es va celebrar el passat dia 9 d'abril.

Com en anys anteriors vam ser convidats pel Club CAR de Vic i van participar-hi els equips de bàsquet i petanca. Després de les competicions tots els jugadors i companyants van poder disfrutar d'una espectacular paella, butifarre de Vic i un divertit espectacle realitzat per persones del Club anfitrió.

MAIG

III Campionat Esportiu del Garraf.

Es va celebrar el passat 6 de maig a Sitges.

Van participar els equips de bàsquet B i C i l'equip de futbol sala. Els esportistes van estar陪伴 els seus respectius entrenadors.

XVI Campionat de Catalunya de Futbol Sala.

Va tenir lloc a Mollerussa el dia 28 de maig.

Va participar el nostre equip de futbol sala compost per els següents jugadors

Juan Jose Polo, Toni Torres, Felipe Deza, Alberto Hernández,
Antonio Ramírez, Alberto Saco, Manuel Sánchez i Antonio Soriano

Van aconseguir quedar en segon lloc, després de guanyar dos dels tres partits jugats.

Els va acompanyar l'entrenador

Xavi Capella



Agenda del club

- Els propers 12, 13, 14 i 15 es celebren a Figueres els Special Olympics 2000.
- La temporada esportiva 2000-2001 comença el proper octubre. Si encara no fas esport, ara tens la oportunitat de practicar futbol sala, bàsquet i natació. Demana més informació a la Cristina Urbano i recorda que les places són limitades.
- A l'octubre volem iniciar la secció de pin-pon. Apunta't.

El equipo Amat Roumens A se proclamó campeón de Catalunya, mientras que Amat Roumens B quedó 4º en la clasificación general y Amat Roumens C, se clasificó en 3ª posición.

XI Torneo de Primavera CAR de Vic

Se celebró el pasado día 9 de abril.

Como en años anteriores fuimos invitados por el Club CAR de Vic y participaron los equipos de basquet y petanca. Después de las competiciones todos los jugadores y acompañantes pudieron disfrutar de una espectacular paella, butifarras de Vic y un divertido espectáculo realizado por personas del Club anfitrión.

MAYO

III Campeonato Deportivo del Garraf.

Se celebró el pasado 6 de mayo en Sitges.

Participaron los equipos de basquet B y C y el equipo de fútbol sala. Los deportistas estuvieron acompañados por sus respectivos entrenadores.

XVI Campeonato de Catalunya de Fútbol Sala.

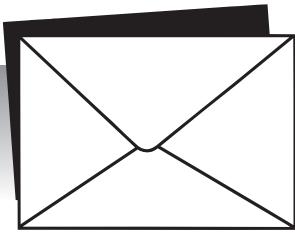
Tuvo lugar en Mollerussa el día 28 de mayo.

Participó nuestro equipo de fútbol sala compuesto por los siguientes jugadores:

Consiguieron quedar en segundo lugar después de ganar dos de los tres partidos jugados.
Les acompañó el entrenador



- El próximo 12, 13, 14 y 15 de Octubre se celebran en Figueres los Specials Olympics 2000.
- La temporada deportiva 2000.2001 empieza el próximo Octubre. Si aún no haces deporte, ahora tienes la oportunidad de practicar fútbol sala, basquet y natación. Pide más información a la Cristina Urbano y recuerda que las plazas son limitadas.
- En Octubre queremos iniciar la sección de pin-pon. Apúntate!



La bústia

El fet d'aparèixer una revista és sempre motiu de satisfacció i d'entrada com a representants dels pares del Consell Assessor i de Seguiment de FUPAR, voldriem felicitar als membres de la redacció per aquesta iniciativa.

Estem acostumats a que una revista sigui un conjunt de paper escrit i gràfic, que anem a comprar a qualssevol llibreria i/o quiosc i que en ella apareguin una sèrie d'articles escrits per diferents persones, normalment acompañades de fotografies, d'anuncis publicitaris, que ens diverteixen, ens eduquen, ens ajuden a que ens assabentem de les notícies, de les xafarderies, etc. Però sempre en un mateix sentit, és a dir de les persones que fan els articles cap a les que els consumeixen o compren. Pensem que aquest no hauria de ser l'espiritu de la revista que acaba de néixer, per això volem fer una crida a la continuïtat perquè no sigui el primer i últim número, sinó que tot el contrari.

Volem doncsaprofitar aquesta ocasió i des d'aquí invitem a tot el col·lectiu que forma FUPAR, des de la direcció, l'equip psico-social, els monitores, els treballadors, els pares i mares que col·laborin amb el proper número d'aquesta revista. Tenim a les nostres mans un mitjà que ha de ser bidireccional (ambdós direccions), persones que escriuen i altres i que llegeixen, també els que llegeixen haurien de poder escriure. Què hauríem d'escriure?. La resposta es ben senzilla, el que creiem que pugui ser útil al col·lectiu que formem FUPAR, de la mateixa manera que comprem una revista perquè els temes que porta ens interessen, anem a escriure temes que creiem que puguin ser amens, divertits, d'actualitat, gràfics, passatems, poesia, etc., que serveixin per poder comunicar-nos a través del paper escrit, inquietuds, dubtes, suggeriments, etc, que donin pas a articles que serveixin per a que la revista sigui realment un mitjà d'intercanvi d'informació.

Ànim a l'equip redactor i coratge a totes les persones que desitgin col·laborar en el proper número.

La aparición de una revista es siempre motivo de satisfacción y de entrada como representantes de los padres en el Consejo Asesor y de Seguimiento de FUPAR quisieramos felicitar a los miembros de la Redacción por esta iniciativa.

Estamos acostumbrados a que una revista es un conjunto de papel escrito y gráfico, que vamos a comprar a cualquier librería y/o kiosco y que en ella aparece una serie de artículos escritos por diferentes personas, normalmente acompañados de fotografías, de anuncios publicitarios, que nos divierte, nos enseña, nos ayuda a enterarnos de noticias, también de cotilleos, etc. Pero siempre en un único sentido, es decir de las personas que hacen los artículos hacia las que lo consumen o compran. Creemos que este no debe ser el espíritu de la revista que acaba de nacer, a la vez que hacemos un llamamiento a la continuidad, no debería ser el primer y último número, sino que todo lo contrario.

Por tanto aprovechamos esta ocasión y desde aquí invitamos a todo el colectivo que forma FUPAR, desde la dirección, el equipo psico-social, los monitores, los trabajadores, los padres y madres que colaboren con el próximo número de esta revista. Tenemos en nuestras manos un medio que ha de ser bidireccional (dos direcciones), personas que escriben y otras que leen también los que leen, deberían poder escribir. ¿Qué deberíamos escribir?. La respuesta es bien sencilla, lo que creamos que pueda ser útil al colectivo que formamos FUPAR, de la misma manera que compramos una revista porque los temas que trae nos interesan, vamos a escribir temas que creamos que puedan ser amenos, divertidos, de actualidad, gráficos, pasatiempos, poesía, etc., que sirvan para poder comunicarnos a través del papel escrito, inquietudes, dudas, sugerencias, etc. que den paso a artículos que sirvan para que la revista sea realmente un medio de intercambio de información.

Animo al equipo redactor y coraje a todas las personas que deseen colaborar en el próximo número.

Joaquim Ros i Juan Arancibia
Membres del Consell i Assessor



Racó del voluntari

Vine i et sorprendràs

Nosaltres coordinem i participem en la preparació física i tècnica dels equips B i C de bàsquet del Club Esportiu Pingüí, formats per 14 jugadors de FUPAR i altres entitats de la ciutat.

El suport s'inicia amb l'acompanyament des de la Fundació fins a les pistes de bàsquet.

Continua amb la preparació de cada sessió d'entrenament de forma individualitzada per a cada esportista segons les seves capacitats físiques, motrius i de comprensió intel·lectual.

Intentem afavorir la bona relació entre els companys, potenciar la millora de l'autonomia personal de cadascun i motivar a cada esportista que assisteix als entrenaments, així doncs els hi donem una samarreta, gorra o diploma al que més s'esforça.

Cada quinze dies, de setembre a juny, ens desplaçem a Barcelona per participar a la lliga que organitza l'ACELL. També participem anualment en una sèrie de jornades i campionats esportius celebrats a Vic, Figueres, Granollers i altres poblacions catalanes.

Paral·lelament com a voluntàries també participem en sortides i excursions organitzades per la Fundació.

Apúntate y te sorprenderás

Nosotros coordinamos y participamos en la preparación física y técnica de los equipos B y C de básquet del Club Esportiu Pingüí, formados por 14 jugadores de FUPAR y otras entidades de la ciudad.

El soporte se inicia con el acompañamiento desde la Fundación hasta las pistas de básquet.

Continua con la preparación de cada sesión de entrenamiento de manera individualizada para cada deportista según sus capacidades físicas, motrices y de comprensión intelectual.

Intentamos favorecer la buena relación entre los compañeros, promocionar la mejora de la autonomía personal de cada uno y motivar a cada deportista que asista al entrenamiento, así pues entregamos una camiseta, gorra o diploma al que se más esfuerza.

Cada 15 días, de Septiembre a Junio, nos desplazamos a Barcelona, para participar en la liga que organiza l'ACELL. También participamos anualmente en una serie de jornadas y campeonatos deportivos celebrados en Vic, Figueres, Granollers y otras muchas poblaciones catalanas.

Paralelamente como voluntarias también participamos en salidas y excusiones organizadas desde la Fundación.

Anna Temprado, Cristina Camacho i Gemma Costa
Voluntàries de la FUPAR



Benvinguts a FUPAR

Des del mes de Gener tenim nous companys a Fupar.

Des de les pàgines de la revista volem desitjar-los una feliç estada entre nosaltres.

Operaris de l'àrea de termoenvasament:

Rosa Martínez, M^a Carmen Pérez, Mercedes Silvestre, Montserrat Sánchez, Anna M^a Torres, Rubén Vázquez, Sònia Gavilan, Antonia Herència

Operària del rentatge de vehicles:

Esperanza Boyer

Usuària del Servei de Teràpia Ocupacional:

Elena Rubio

Auxiliars de monitors de l'àrea de termoenvasament:

Magdalena Pérez, Josep Torras

Monitors del centre de jardineria:

Manuela Iborra, Elisabet Pérez

Desde Enero tenemos nuevos compañeros en FUPAR.

Desde las páginas de la revista les queremos desear una feliz estancia entre nosotros.

Monitors del Servei de Teràpia Ocupacional:

Marta Saavedra, Josep Aguilera

Monitor de magatzem:

Jordi Salmeron

Monitors de neteja d'exterior:

Ricardo Saura, Francisco del Pino, Manuel García i Antonio Pageo

Operaris de neteja d'exterior:

Pablo Rey, Juan Carmona

Treballadora social:

Cristina Urbano

Ah.... també hi ha companys que per diferents raons marxen de Fupar. Volem despedir-nos del Toni Santander, monitor del centre ocupacional y Francisco Aparicio, monitor de neteja d'exterior, amb una forta abraçada i no dir-los adéu si no fins aviat.

Ah!... también hay compañeros que por distintas causas se marchan de FUPAR. Queremos despedirnos de Toni Santander, monitor del Servicio de Terapia Ocupacional y de Francisco Aparicio, monitor de limpieza de exteriores, con un fuerte abrazo y no decirles adiós sino hasta pronto.

Santoral

JULIOL

“la calor va molestant mentre les vacances van arribant”

JULIO

“el calor va molestando mientras las vacaciones van llegando”

feliciteu a:

- (4) Isabel – (9) Victòria – (16) Carme – (24) Cristina – (25) Jaume - (26) Joaquim / Anna
(29) Marta – (31) Ignasi

AGOST

“a partir del 15 d’agost a les set ja es fosc”

AGOSTO

“el calor ya termina y oscurece pronto cada día”

feliciteu a:

- (2) Angeles – (8) Domingo – (15) Maria – (23) Rosa – (27) Mònica – (31) Ramon

SETEMBRE

“setembre mullat, el fred ha arribat”

SEPTIEMBRE

“Septiembre mojado, el frío ha llegado”

feliciteu a:

- (15) Dolors – (24) Mercè – (29) Miquel / Gabriel / Rafael



Agenda

JULIOL

- Cloenda de judo
- Piscina d'estiu de Vallaparadís
- Acampada

SETEMBRE

- Visita a una granja a Sant Pere de Ribes
- Convivències al Delta de l'Ebre
- Excursió de tardor

OCTUBRE

- Sortida al Montseny
- Venda de castanyes i celebració de la castanyada
- Inici de les activitats de formació d'adults

NOVEMBRE

- Celebració del patró de la Fundació

I EN EL PROPER NÚMERO PARLAREM...

- Special Olympics 2000
- Nadal
- Activitats de lleure
- Sant Eloi

CONSELL DE REDACCIÓ

Mercè Casulleras, Alberto Saco i Teresa Santmartí

COORDINADORS DE REDACCIÓ

Jordi Ros i Marta Saavedra

Agraïment especial per la seva col·laboració a Josep Pitart i Paqui Arcos

**ct*
fupar
fundació caixaterrassa**